

亲爱的订户，

这里是粮农组织生物技术通讯-中文版2016年第2期更新。与往常一样，我们欢迎您对本次更新的任何反馈建议。

同时，我们欢迎您将粮农组织生物技术通讯-中文版介绍给您的同事。本通讯分别以六种不同的语言版本发行，即阿拉伯文版，中文版，英文版，法文版，俄文版和西班牙文版。如果您的同事也希望订阅本通讯，则可发送电子邮件至FAO-Biotech-News@fao.org，写明订阅人的e-mail地址以及希望是订阅本通讯的哪种语言版本。当然，也可以由您的同事自己来订阅。有关如何订阅或退订粮农组织生物技术通讯-中文版的说明附在本邮件的末尾部分（请注意，由于粮农组织在2012年6月改用了新的电子邮件通讯的软件系统，需要使用新的指令来操作）。

最后，为了确保粮农组织生物技术通讯-中文版更新将不会被当作垃圾邮件或被移至垃圾邮件文件夹，我们建议您将FAO-BiotechNews-Cn@fao.org添加到您的安全邮件发件人列表中。

谨致最良好的祝愿！

粮农组织生物技术通讯-中文版协调员， 2016年9月12日

联合国粮食和农业组织（FAO）

E-mail 地址：<mailto:FAO-BiotechNews-Cn@fao.org>

粮农组织生物技术通讯官方网站：<http://www.fao.org/biotech/zh/>（以阿拉伯文、中文、英文、法文、俄文和西班牙文提供）

*** 新闻 *** (<http://www.fao.org/biotech/biotech-news/zh/>)

1) 2016 年度 FAO 农业生物技术国际研讨会论文集

FAO 于 2016 年 2 月 15 日至 17 日在 FAO 罗马总部组织举办了“农业生物技术在可持续粮食系统和营养上的作用”国际研讨会。由 J. Ruane, J.D. Dargie 和 C. Daly 编辑的该研讨会的论文集现可获取。论文集总共由八个章节组成，内容涵盖了研讨会的主要亮点。第一章包含了在开幕式全体会议上粮农组织总干事何塞·格拉齐亚诺·达席尔瓦和另外三位主题演讲人所作演讲的内容。第二章包含了在高级别部长级会议上八个成员国代表所作的发言内容以及随后的问答环节的内容摘要。第三至第五章包含了一系列平行会议的报告和演示文稿摘要，主题内容分别关于气候变化；可持续的粮食系统和营养；以及人、政策、机构和社区。第六章包含了来自世界各地八所大学的学生在会议互动环节所作的报告和发言。第七章包含了由外部利益相关方安排的五次活动的报告。最后的第八章包含了在闭幕式全体会议上由咨询专家组联合主席路易斯·弗雷斯科和粮农组织总干事所做的发言内容。该会议论文集可以以单个文件形式(2.6 MB)，或以单个章节形式在<http://www.fao.org/documents/card/en/c/66e9a36c-19b2-407a-83c9-5b767e233417/> 下载。对非经合组织国家的机构也可免费索取一定数量的纸质版本的会议论文集。需要索取的单位请与Agri-Biotechs@fao.org 联系，提交本单位详细的邮寄地址。

2) FAO/ CBD/OECD 关于生物安全性国际数据库网络研讨会

继 2014 年 11 月和 2015 年 5 月两次类似活动之后，由粮农组织（FAO），生物多样性公约（CBD）和经济合作与发展组织（OECD）联合举办的第三次网络研讨会于 2015 年 12 月 9 日举行。这次研

讨会议提供了一次训练机会，去了解有关生物安全性国际数据库的储存地点，内容，特定的含义和可能可以使用的数据。本次网络研讨会的报告以及演讲和录像资料可在以下网址获取：

<http://tiny.cc/Biosafety-Events>。若需更多信息，请联系 Masami.Takeuchi@fao.org。

3) 动物营养益生菌

作为 FAO 动物生产与健康系列论文的一部分，FAO 最近出版了由 Y. S. Bajagai, A. V. Klieve, P. J. Dart 和 W. L. Bryden 编辑的“动物营养益生菌 - 生产，影响作用及管理”一书。这份 89 页的报告展现了益生菌在各种动物生产体系中的应用以及它们对动物产量影响作用的知识状况的一个独特而详尽的回顾。其特别侧重于作用的定义、生产、机制，益生菌在不同动物生产体系的应用、效果、安全性和潜在的公众健康风险。它还涉及了益生菌产品的标签以及对动物饲料中益生菌的全球监管状况。见 <http://www.fao.org/3/a-i5933e.pdf> (770 KB)，或与 Harinder.Makkar@fao.org 联系获取更多信息。

4) 卡塔赫纳生物安全性公约缔约方第八次会议和生物多样性公约缔约方第十三次会议

作为卡塔赫纳生物安全议定书缔约方大会的第八次缔约方会议（COP-MOP8）将于 2016 年 12 月 4 日至 17 日在墨西哥坎昆举行。该会议附加说明的暂定议程和其他文件现已可在 <https://www.cbd.int/doc/?meeting=MOP-08> 获取。本次会议将与生物多样性公约缔约方大会第十三次会议（COP13）同时举行。COP13 暂定议程项目的其中之一是合成生物学（项目十七：“其他科学和技术问题，包括合成生物学，生物多样性和生态系统服务政府间科学-政策平台对传粉昆虫评估的影响，以及可持续的野生动物管理”）。COP 13 文件可见：<https://www.cbd.int/doc/?meeting=cop-13>。可与 secretariat@cbd.int 联系获取更多信息。

这份通讯包含了发展中国家与农业生物技术有关的新闻和重要活动的各项内容。其报道重点是粮农组织、联合国其他机构/团体和15个国际农业研究磋商小组研究中心的各项活动。本通讯的各项内容可以在说明消息来源(FAO-BiotechNews-Cn, <http://www.fao.org/biotech/zh/>)后进行转载。

1. 如需退订FAO-BiotechNews-Cn，可发送电子邮件到listserv@listserv.fao.org，邮件主题留空无需填写，邮件内容的第一行如下填写即可：
signoff FAO-BiotechNews-Cn-L

2. 可发送电子邮件至listserv@listserv.fao.org，邮件内容的第一行如下填写即可（即，主题留空无需填写，并且邮件内容除了下面一行外，没有其他文字，如电子邮件签名等）：
subscribe FAO-BiotechNews-Cn-L firstname lastname

firstname和lastname是指订阅人的名字和姓氏。例如，如果用户的名字是约翰·史密斯，那么该行应为：

subscribe FAO-BiotechNews-Cn-L 约翰 史密斯

版权所有 FAO 2016